

# Stratégie et Plan d'Action sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut 2014-16

2014

Coalition sur la Sécurité  
Alimentaire du Nunavut



# COALITION SUR LA SÉCURITÉ ALIMENTAIRE DU NUNAVUT

La Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut a tenu sa première réunion le 26 juin 2012 à Iqaluit. Cette réunion regroupait des représentants de sept ministères du gouvernement du Nunavut et de quatre organismes inuit. Depuis cette date, la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut a pris de l'ampleur et comprend maintenant les organismes suivants :

- Arctic Cooperatives Ltd. (ACL)
- Arviat Wellness Centre (AWC)
- Feeding My Family (FMF)
- Gouvernement du Nunavut (GN)
  - Ministère de la Culture et du Patrimoine (CP)
  - Ministère du Développement économique et des Transports (DET)
  - Ministère de l'Éducation (ÉDU)
  - Ministère de l'Environnement (ME)
  - Ministère de l'Exécutif et des Affaires intergouvernementales (EAI)
    - Bureau de la statistique du Nunavut (BSN)
  - Ministère des Services à la famille (SF)
  - Ministère des Finances (MF)
  - Ministère de la Santé (MS)
  - Ministère de la Justice (MJ)
  - Société d'habitation du Nunavut (SHN)
- Iilitaqsiniq – Conseil d'alphabétisation du Nunavut (I – CAN)
- Société Ilisaqsivik (SI)
- Kitikmeot Inuit Association (KitIA)
- Kivalliq Inuit Association (KivIA)
- Lateral Office (LO)
- Comité Niqittiavak (CN) – Présidé par le Secrétariat de lutte contre la pauvreté du Nunavut
- North West Company (NWC)
- Secrétariat de lutte contre la pauvreté du Nunavut (SLPN)
- Collège de l'Arctique du Nunavut (CAN)
- Société de développement du Nunavut (SDN)
- Institut de recherches du Nunavut (IRN)
- Nunavut Tunngavik Inc. (NTI)
- Projet Nunavut (PN)
- Centre de recherche sur la santé Qaujigiartiit (CRSQ)
- Qikiqtani Inuit Association (QIA)
- Centre d'amitié Tukisigiarvik (CAT)

La participation à la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut est volontaire et ouverte à toutes les organisations du Nunavut qui partagent notre vision de la sécurité alimentaire au Nunavut.

# TABLE DES MATIÈRES

Introduction .....	1
<b>Appel à l'action : La crise de sécurité alimentaire au Nunavut .....</b>	<b>2</b>
Taux d'insécurité alimentaire au Nunavut .....	2
L'impact de l'insécurité alimentaire sur la santé et le bien-être .....	2
La complexité des facteurs influant sur la sécurité alimentaire au Nunavut .....	2
La volonté collective d'agir .....	3
<b>Notre vision et notre responsabilité collectives .....</b>	<b>4</b>
<b>Principes directeurs .....</b>	<b>4</b>
<b>Domaines d'action stratégiques .....</b>	<b>5</b>
<b>Rôle de la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut .....</b>	<b>6</b>
1. Aliments traditionnels .....	7
2. Aliments du commerce .....	8
3. Production alimentaire locale .....	9
4. Aptitudes à la vie quotidienne .....	10
5. Programmes et initiatives communautaires .....	11
6. Politiques et mesures législatives .....	12
<b>Conclusion .....</b>	<b>13</b>
<b>Plan d'action 2014-16 .....</b>	<b>15</b>

*« Les Inuit ont longtemps vécu pour survivre  
– il est pour nous inné de chercher de la  
nourriture et de s'entraider les uns les  
autres lorsque quelqu'un souffre de la faim.  
Partout dans le Nord les Inuit comprennent  
le sens du mot « faim » en raison tant des  
expériences du passé que du présent.  
Nous gérons ces situations avec patience,  
détermination et de manière innovatrice.  
Nos ancêtres ont combattu la faim, et nous  
pouvons la combattre encore aujourd'hui à  
l'aide de techniques innovatrices. »*

Feeding My Family  
(2013)

« La sécurité alimentaire existe lorsque tous les êtres humains ont, à tout moment, la possibilité physique, sociale et économique de se procurer une nourriture suffisante, saine et nutritive leur permettant de satisfaire leurs besoins et préférences alimentaires pour mener une vie saine et active. »

Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (2003)

« Nous voulons assurer la sécurité alimentaire du Nunavut, ce qui signifie que tous les Nunavummiut aient, en tout temps, un accès physique et économique à des aliments suffisants, nutritifs et culturellement pertinents. »

Plan Makimaniq : Une approche commune de réduction de la pauvreté (2011)

## INTRODUCTION

Les Nunavummiut souhaitent résolument s'attaquer à ce qui constitue à leurs yeux une crise de sécurité alimentaire.<sup>1</sup> À cet égard, l'enquête menée en 2007-2008 sur la santé infantile chez les Inuit du Nunavut indique que 7 enfants d'âge préscolaire sur 10 vivent dans des foyers confrontés à de l'insécurité alimentaire.<sup>2</sup> L'accès à des aliments sains à coût abordable constitue un défi de taille depuis de nombreuses années pour les Nunavummiut, et cet enjeu est une source importante de préoccupation publique et politique.

En 2009, le gouvernement du Nunavut a publié le document *Tamapta* qui contenait l'énoncé de ses priorités en mettant notamment l'accent sur l'importance de répondre aux besoins de base des Nunavummiut, incluant l'accès à des aliments sains à coût abordable. Dans le cadre de ces priorités, le gouvernement du Nunavut a annoncé qu'il souhaitait élaborer et mettre en œuvre une Stratégie de réduction de la pauvreté.<sup>3</sup>

En 2010-2011, la Table Ronde sur la Réduction de la Pauvreté a entrepris un important processus de consultation en vue d'élaborer un plan de réduction de la pauvreté. Ce processus comprenait notamment des efforts en vue de mieux comprendre la question de l'insécurité alimentaire vécue par de nombreux Nunavummiut. À cet égard, un appel a été lancé dans le cadre de la Stratégie de réduction de la pauvreté (*Plan Makimaniq : Une approche commune de réduction de la pauvreté*) aux « personnes qui jouent un rôle de leadership en matière de sécurité alimentaire afin qu'elles collaborent entre elles pour garantir le bien-être de tous les Nunavummiut ». Le *Plan Makimaniq* contient l'engagement suivant : « Nous établirons une Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut... elle établira un plan d'action territorial sur la sécurité alimentaire. »<sup>4</sup>

La *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut* est le fruit de cet engagement. La stratégie élaborée par la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut est fondée sur de l'information recueillie dans plusieurs cadres le processus de consultation sur la réduction de la pauvreté ayant servi à l'élaboration du *Plan Makimaniq*, les recommandations contenues dans le document *2010-2011 Annual Report on the State of Inuit Culture and Society*<sup>5</sup> de la NTI, les très nombreux commentaires formulés par les Nunavummiut dans les médias sociaux et lors de l'élaboration du Bulletin de rendement *Qanukkanniq*<sup>6</sup> sur le fonctionnement du gouvernement du Nunavut, dans plusieurs recherches effectuées par le gouvernement ou des universitaires et lors du Symposium sur la sécurité alimentaire au Nunavut.<sup>7</sup>

<sup>1</sup> Wakegijig, J., Osborne, G., Statham, S., Doucette Issaluk, M. (2013). Collaborating toward improving food security in Nunavut. *International Journal on Circumpolar Health*. 72: 21201.

<sup>2</sup> Egeland, G.M., Pacey, A., Cao, Z., Sobol, I. (2010). Food insecurity among Inuit preschoolers: Nunavut Inuit Child Health Survey, 2007-2008. *Canadian Medical Association Journal*, 182:243-248.

<sup>3</sup> GN (2009). *Tamapta : Bâtir notre avenir ensemble (2009-2013)*, p. 11.

<sup>4</sup> Table Ronde sur la Réduction de la Pauvreté au Nunavut (2011). *Le Plan Makimaniq : Une approche commune de réduction de la pauvreté*, p. 6.

<sup>5</sup> NTI (2012). *2010-2011 Annual Report on the of Inuit Culture and Society: The Status of Inuit Children and Youth in Nunavut*.

La *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut* est le résultat de deux années d'intense travail de collaboration. Elle décrit les actions devant être entreprises afin d'améliorer la sécurité alimentaire au Nunavut.

## APPEL À L'ACTION : LA CRISE DE SÉCURITÉ ALIMENTAIRE AU NUNAVUT

### Taux d'insécurité alimentaire au Nunavut

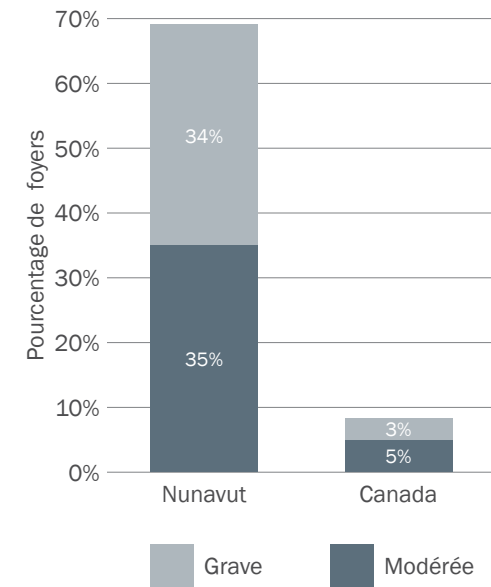
L'insécurité alimentaire touche des populations partout dans le monde, mais il s'agit d'un problème de santé publique particulièrement urgent pour les Nunavummiut. Le taux d'insécurité alimentaire atteint des niveaux très élevés dans le territoire (Figure 1). L'Enquête sur la santé des Inuit indique que près de 70 pour cent des foyers inuit sont touchés par l'insécurité alimentaire.<sup>8</sup> Il s'agit d'un taux huit fois plus élevé que la moyenne nationale, et parmi les taux d'insécurité alimentaire les plus élevés au sein des populations autochtones vivant dans un pays développé.<sup>8,9</sup>

### L'impact de l'insécurité alimentaire sur la santé et le bien-être

Tous les résidents du Nunavut sont touchés d'une manière quelconque par l'insécurité alimentaire. L'insécurité alimentaire touche directement et avant tout la santé et le bien-être des gens. L'insécurité alimentaire augmente le risque de maladies chroniques, a des incidences sur la santé mentale, et réduit la capacité d'apprentissage.<sup>11</sup> L'insécurité alimentaire a également des répercussions indirectes plus vastes au Nunavut, car en raison de ses effets sur les familles et les collectivités elle met en danger la stabilité sociale, l'intégrité culturelle et le développement économique. Tous les Nunavummiut, même ceux qui ne vivent pas d'insécurité alimentaire, sont touchés par les effets négatifs de l'insécurité alimentaire.

### Complexité des facteurs qui influent sur la sécurité alimentaire au Nunavut

La Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut a noté quatre éléments ayant une influence sur la sécurité alimentaire : la disponibilité (ressources fauniques et aliments du commerce en quantité



**Figure 1.** Taux d'insécurité alimentaire au Nunavut<sup>8</sup> comparé au reste du Canada.<sup>10</sup>

<sup>6</sup> GN (2009). Qanukkanniq: Ce que nous avons entendu.

<sup>7</sup> Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut (2013). Compte-rendu du Symposium sur la sécurité alimentaire du Nunavut.

<sup>8</sup> Rosol, R., Huet, C., Wood, M., Lennie, C., Osborne, G., and Egeland, G.M. (2011). Prevalence of affirmative responses to questions of food insecurity: International Polar Year Inuit Health Survey, 2007-2008. *International Journal on Circumpolar Health*. 70(5) : 488-497.

<sup>9</sup> Pardilla, M., Prasad, D., Suratkar, S. et Gittelsohn, J. (2013). High levels of household food insecurity on the Navajo Nation. *Public Health Nutrition*. doi:10.1017/S1368980012005630.

<sup>10</sup> Statistiques Canada. Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes, 2007-2008.

<sup>11</sup> McIntyre, L. et Tarasuk, V. (2002). La sécurité alimentaire comme facteur déterminant de la santé. Agence de la santé publique du Canada



suffisante), l'accessibilité (fonds suffisants pour les équipements de chasse ou les aliments du commerce, et capacité de les obtenir), la qualité (aliments sains ayant une grande valeur nutritive et culturelle) et l'utilisation (connaissances liées à l'obtention, à la conservation, à la préparation et à la consommation des aliments). Ces composantes, influencées par de nombreux facteurs complexes au Nunavut, doivent être réunies simultanément pour assurer la sécurité alimentaire (Figure 2).

Les gouvernements et les établissements universitaires ont investi dans la recherche ayant pour but de comprendre l'interconnexion entre les divers facteurs déterminants et les solutions au problème de l'insécurité alimentaire au Nunavut. Tous reconnaissent que cet enjeu crucial et complexe va bien au-delà du mandat d'une seule organisation, et qu'il est essentiel d'adopter une approche concertée.

### La volonté collective d'agir

La sécurité alimentaire est à la fois une priorité politique et publique au Nunavut alors que les ministères du gouvernement, les organisations inuit, les organismes non gouvernementaux, le secteur privé et les Nunavummiut collaborent afin d'atteindre l'objectif commun de la sécurité alimentaire au Nunavut.

Le gouvernement du Nunavut a lancé un appel afin que des mesures soient mises en place concernant la sécurité alimentaire dans le cadre du mandat *Tamapta*<sup>12</sup>, du document *La nutrition au Nunavut : Un cadre d'action*<sup>13</sup>, et de la *Stratégie de santé publique*<sup>14</sup>. Le plus récent rapport de la Nunavut Tunngavik Inc. (*Annual Report on the State of Inuit Culture and Society*)<sup>15</sup> examine de quelle manière le taux élevé d'insécurité alimentaire contribue au mauvais état de santé des enfants et des jeunes Inuit, et propose un certain nombre de recommandations afin de passer à l'action.

La sécurité alimentaire est une priorité de toutes les collectivités du Nunavut. Chacune d'elle utilise son programme de bien-être pour faire face à ce problème. Il existe également de nombreuses autres initiatives locales favorisant la sécurité alimentaire. Le groupe de pression *Feeding My Family*<sup>16</sup> lancé en mai 2012 à titre de page Facebook a mis en relation et donné la parole à des milliers de Nunavummiut qui consacrent de nombreux efforts afin d'obtenir des aliments sains à coût abordable. L'activisme de ce groupe a mobilisé l'opinion publique afin que la question de la sécurité alimentaire soit abordée, et à instillé un sentiment d'urgence aux travaux de la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut.

Ce type d'action concertée est essentielle afin d'améliorer la sécurité alimentaire au Nunavut. La *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut* présente une vision collective et un programme commun afin que tous nos efforts puissent être coordonnés et soutenus afin de maximiser l'impact de nos actions.

<sup>12</sup> GN (2009). *Tamapta : Bâtir notre avenir ensemble (2009-2013)*.

<sup>13</sup> GN (2007). *La nutrition au Nunavut : Un cadre d'action*.

<sup>14</sup> GN (2008). *Jeter les assises d'une collectivité en santé : Une stratégie de santé publique pour le Nunavut (2008-2013)*.

<sup>15</sup> NTI (2012). *2010-2011 Annual Report on the State of Inuit Culture and Society: The Status of Inuit Children and Youth in Nunavut*.

<sup>16</sup> <http://www.feedingmyfamily.org>

## NOTRE VISION ET NOTRE RESPONSABILITÉ COLLECTIVES

La vision collective de la *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut* est la suivante :

Tous les Nunavummiut pourront accéder de manière sécuritaire et à coût abordable à des aliments nutritifs adaptés aux particularités culturelles dans le cadre d'un système alimentaire favorisant les valeurs sociétales des Inuit, l'autonomie et la durabilité environnementale.

La réponse à la crise alimentaire qui touche le Nunavut est une responsabilité collective où les individus et les organismes ont tous un rôle à jouer. La Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut est bien consciente qu'aucune entité ne possède les ressources et la capacité requises pour régler à elle seule l'enjeu complexe de la sécurité alimentaire. Nous devons travailler de concert afin de maximiser nos ressources respectives.

## PRINCIPES DIRECTEURS

- Les Nunavummiungulluta, comme tous les gens, ont droit à une alimentation adéquate, y compris le droit de se nourrir de manière autonome et de participer aux décisions concernant notre système alimentaire.
- Le Nunavut possède un système alimentaire composé d'aliments traditionnels et d'aliments du commerce, tous deux essentiels à la sécurité alimentaire.
- La nourriture doit être accessible à coût abordable pour tous.
- La réalisation de la sécurité alimentaire doit se faire de manière compatible avec les valeurs sociétales des Inuit, les principes de la conservation et de la durabilité et les droits des Inuit énoncés dans l'*Accord sur les revendications territoriales du Nunavut*.
- L'insécurité alimentaire au Nunavut est un problème complexe qui requiert des solutions concertées s'appuyant sur les principes du *piliriqatigiinniq/ikajuqtigiinniq* (travailler ensemble pour une cause commune) et du *tunnganarniq* (la promotion d'un bon état d'esprit en se montrant ouvert, accueillant et intégrateur).
- Le principe du *qanuqtuurniq* (faire preuve d'innovation et d'ingéniosité) constitue la meilleure approche afin d'atteindre la sécurité alimentaire en utilisant les ressources existantes de manière stratégique.
- La nourriture occupe une place essentielle dans la culture inuit puisque la langue inuit est utilisée pour transmettre le savoir traditionnel portant sur les activités de chasse de pêche et de piégeage, le partage, la préparation et la consommation de nourriture.
- La production alimentaire est un pilier de l'économie du Nunavut, et les producteurs, incluant les chasseurs, les pêcheurs et les piégeurs doivent être capables d'en tirer un moyen de subsistance durable.



## DOMAINES D'ACTION STRATÉGIQUES

La Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut tentera, par l'entremise de la *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut*, d'agir sur les principaux déterminants de la sécurité alimentaire au moyen d'un vaste éventail d'initiatives, de programmes et de politiques.

La Coalition a identifié six thèmes clés servant de cadre à la *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut* : les aliments traditionnels, les aliments du commerce, la production alimentaire locale, les aptitudes à la vie quotidienne, les programmes et les initiatives communautaires, et les politiques et les mesures législatives (Figure 3).

Pour chacun de ces thèmes, nous avons énoncé la mission de la Coalition (ce que nous ferons) appuyée par une justification (pourquoi nous le ferons). Nous avons également défini plusieurs objectifs (comment nous le ferons) qui aideront à réaliser notre vision collective afin d'assurer la sécurité alimentaire du Nunavut. Le *Plan d'Action 2014-16* joint en annexe décrit plus en détail les actions prioritaires qui seront entreprises par la Coalition afin de mettre en œuvre la stratégie. Ce plan présente également les principaux partenaires qui auront un rôle important à jouer pour assurer la réussite de la mise en œuvre de la *Stratégie*.

**Figure 3.** Les six thèmes sur la sécurité alimentaire de la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut



## Le rôle de la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut

### Mission

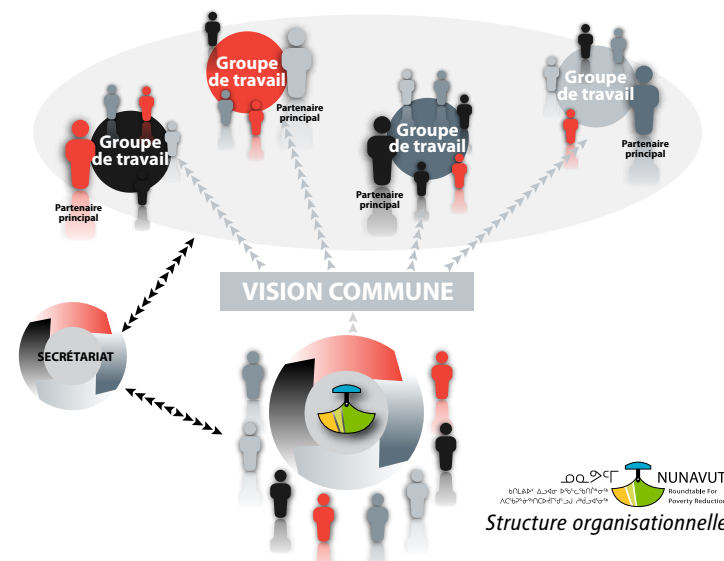
Nous ferons preuve de leadership afin d'assurer la supervision et l'orientation de la *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut*, ainsi que l'élaboration, la mise en œuvre et l'évaluation des plans d'action associés.

### Rationale

La création de la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut est le résultat de la mise en œuvre du *Plan Makimaniq* sous la direction et la supervision de la Table Ronde pour la Réduction de la Pauvreté au Nunavut. La Coalition peut être considérée comme un groupe de travail de la Table ronde : un groupe autonome et autogéré qui, conformément à la vision et aux objectifs de la Table ronde, cherche des solutions aux problèmes liés à un ou plusieurs des thèmes prioritaires énoncés par la Table ronde (figure 4). À titre de groupe de travail de la Table ronde, la Coalition bénéficie du soutien du Secrétariat de la Table ronde qui est composé de représentants du ministère des Services à la famille du Nunavut (Division de la réduction de la pauvreté) et du département du développement social et culturel de la Nunavut Tunngavik Inc. Les membres de la Coalition doivent rendre des comptes à la Table ronde et se rendre des comptes mutuellement.

### Objectifs :

1. Renforcer la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut.
2. Sensibiliser le public à la question de la sécurité alimentaire par l'entremise de divers médias.
3. Joindre nos efforts à d'autres actions stratégiques compatibles avec notre vision de la sécurité alimentaire au Nunavut.
4. Utiliser efficacement les ressources existantes en favorisant la coordination et l'intégration des services et des ressources.
5. Militer en faveur de changements progressifs aux programmes et aux politiques existants visant à améliorer la sécurité alimentaire.
6. Assurer la reddition de comptes de la Coalition concernant la mise en œuvre de la *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut*.



**Figure 4.** Illustration du fonctionnement de la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut à titre de groupe de travail de la Table Ronde du Nunavut sur la Réduction de la Pauvreté .



## 1 Aliments traditionnels

### Mission

Nous ferons la promotion des aliments traditionnels à titre d'alimentation fondamentale des Nunavummiut.

### Rationale

Les aliments traditionnels possèdent une excellente valeur nutritive, jouent un rôle essentiel dans la culture inuit, et contribuent à la mise en place de collectivités fortes, durables et autonomes. Cependant, l'alimentation traditionnelle semble occuper une place moins importante dans nos régimes contemporains. Parmi les facteurs ayant une influence sur l'accès aux aliments traditionnels, notons la perte de connaissances traditionnelles, les coûts élevés de l'équipement de chasse, de pêche et de piégeage, la croissance rapide de la population, l'extrême pauvreté qui limite la pratique d'activités traditionnelles, la modification des préférences alimentaires, et les changements climatiques qui limitent l'accès aux zones de chasse, de pêche et de piégeage et qui ont un impact sur la faune. La préservation de l'intégrité écologique des ressources alimentaires est un élément clé d'un système alimentaire durable au Nunavut, et a donc une incidence sur la sécurité alimentaire.

### Objectifs :

- 1.1 Soutenir les chasseurs, les pêcheurs et les piégeurs afin qu'ils puissent continuer à pratiquer leurs activités de subsistance traditionnelles.
- 1.2 S'assurer que les Nunavummiut les plus vulnérables à l'insécurité alimentaire ont accès à des aliments traditionnels.
- 1.3 Promouvoir le maintien de réseaux informels de partage d'aliments traditionnels.
- 1.4 Explorer les possibilités de commercialisation durable des aliments traditionnels.
- 1.5 Améliorer l'infrastructure communautaire en fournissant aux chasseurs et aux pêcheurs des lieux leur permettant de conserver, préparer, partager et, le cas échéant, vendre leurs prises.
- 1.6 Trouver un juste équilibre entre les besoins des Nunavummiut et les principes de conservation de la faune.
- 1.7 Encourager la consommation d'une plus grande variété d'aliments traditionnels.

## 2 Aliments du commerce

### Mission

Nous soutiendrons la mise en place d'une chaîne d'approvisionnement alimentaire favorisant pour tous les Nunavummiut la disponibilité à coût abordable d'aliments du commerce maximisant la valeur nutritive et économique.

### Rationale

Les aliments du commerce jouent un rôle de plus en plus important dans nos régimes alimentaires contemporains. Les aliments du commerce ont un impact significatif sur le bien-être puisque les mauvais choix alimentaires ont des répercussions sur la santé. À ce titre, il est essentiel de mettre en place des points de vente au détail offrant des aliments nutritifs à coût abordable. Les détaillants ont un rôle à jouer dans l'amélioration de la sécurité alimentaire en soutenant des choix alimentaires sains et en encourageant le développement des connaissances alimentaires. Les Nunavummiut ont également un rôle à jouer dans les choix alimentaires qu'ils font.

### Objectifs :

- 2.1 Développer et/ou maintenir des relations de travail avec les partenaires commerciaux afin d'améliorer la sécurité alimentaire.
- 2.2 Soutenir la promotion de la saine alimentation.
- 2.3 Élaborer et mettre en œuvre dans l'ensemble du territoire une enquête sur les prix afin de comparer régulièrement les prix des denrées alimentaires dans les collectivités du Nunavut.
- 2.4 Explorer les mesures pouvant être mises en place afin de réduire les coûts et accroître l'accès aux aliments du commerce à toutes les étapes de la chaîne d'approvisionnement alimentaire.
- 2.5 Explorer les mesures pouvant être mises en place afin d'accroître le choix et les options alimentaires dans les épiceries.





### 3 Production alimentaire locale

#### Mission

Nous explorerons et ferons la promotion des possibilités de production alimentaire locale au Nunavut.

#### Rationale

La production alimentaire locale va au-delà de la récolte d'aliments traditionnels, et peut notamment inclure la culture, la récolte et la distribution d'aliments qui ne sont pas traditionnellement produits au Nunavut. Pour ce faire, il faut innover, mais de tels projets sont susceptibles d'améliorer la disponibilité locale d'aliments tout en favorisant l'autonomie des collectivités. Des expériences entreprises dans d'autres territoires nordiques ont démontré la viabilité de projets de serres, de systèmes de compostage, de fermes, de pêcheries et de boulangeries qui pourraient connaître un succès similaire au Nunavut. Il faut soutenir l'ingéniosité des gens qui souhaitent explorer de nouvelles façons de produire de la nourriture au Nunavut.

#### Objectifs :

- 3.1 Promouvoir l'innovation en soutenant les efforts de recherche et les initiatives qui explorent les possibilités de produire des aliments localement.
- 3.2 Élaborer un plan quinquennal pour le programme Cultivons l'avenir du Nunavut.
- 3.3 Explorer la viabilité financière et opérationnelle de la production alimentaire au Nunavut.
- 3.4 Outiller les Nunavummiut afin qu'ils puissent produire des aliments localement.

## 4 Aptitudes à la vie quotidienne

### Mission

Nous soutiendrons les efforts visant à accroître la capacité des Nunavummiut à améliorer leur propre sécurité alimentaire en acquérant des aptitudes à la vie quotidienne, incluant l'apprentissage de la langue, l'alphabétisation et des notions de calcul.

### Rationale

Il est important de bien comprendre l'impact des choix alimentaires sur notre santé, notre environnement et nos collectivités. Les Nunavummiut possèdent depuis très longtemps une connaissance approfondie des règles liées à l'entreposage, à la préparation et à la consommation des aliments traditionnels. Cependant, il est à craindre que ces connaissances ne soient pas transmises aux jeunes générations, ou que des connaissances similaires liées aux aliments du commerce ne soient pas acquises. Par conséquent, il est important d'offrir des possibilités d'acquérir des compétences et des connaissances liées aux aliments traditionnels et aux aliments du commerce. Afin d'assurer la réussite d'une telle démarche, des compétences de base comme l'apprentissage de la langue, l'alphabétisation et l'acquisition de notions de calcul doivent être renforcées.

### Objectifs :

- 4.1 Créer un réseau de gens participant à l'élaboration et à la transmission de connaissances et d'aptitudes à la vie quotidienne, incluant des experts en matière de contenu et des éducateurs.
- 4.2 Soutenir la transmission de connaissances et d'aptitudes à la vie quotidienne au moyen de méthodes formelles et informelles d'apprentissage.
- 4.3 Promouvoir l'élaboration, le partage et la distribution de ressources pédagogiques.
- 4.4 Soutenir les Nunavummiut en fournissant des ressources, de la formation et des encouragements.
- 4.5 Intégrer l'apprentissage des aptitudes à la vie quotidienne dans les programmes existants dans la mesure du possible.
- 4.6 Rendre accessibles les programmes d'apprentissage des aptitudes à la vie quotidienne à un plus vaste auditoire composé de gens d'âges divers des deux sexes, en mettant l'accent sur les membres marginalisés des collectivités.





## 5 Programmes et initiatives communautaires

### Mission

Nous soutiendrons les efforts communautaires visant à améliorer l'accessibilité aux aliments pour les personnes les plus vulnérables et les plus susceptibles de souffrir de la faim.

### Rationale

Les programmes communautaires répondent aux besoins nutritionnels des populations vulnérables comme les enfants, les familles monoparentales et les aînés. Ils renforcent également les liens au sein des collectivités, en offrant la possibilité de remplir notre obligation collective envers les gens dans le besoin. Les initiatives communautaires jouent un rôle essentiel dans le soutien de la sécurité alimentaire au Nunavut, et nous reconnaissons que l'action communautaire est nécessaire pour lutter contre la faim à court terme. Les programmes communautaires doivent être davantage soutenus au moyen d'encouragements et de ressources supplémentaires.

### Objectifs :

- 5.1 Améliorer et étendre les programmes de nutrition scolaire pour les enfants du Nunavut.
- 5.2 Soutenir un réseau de bénévoles et de programmes communautaires.
- 5.3 Préparer et distribuer des outils et des ressources destinés aux programmes communautaires afin de les aider à s'établir et à fonctionner de manière durable.
- 5.4 Promouvoir la création et le maintien de programmes communautaires soutenant la sécurité alimentaire.

## 6 Politiques et mesures législatives

### Mission

Nous plaiderons en faveur d'un solide filet de sécurité sociale favorisant la sécurité alimentaire grâce à des politiques et des mesures législatives pertinentes.

### Rationale

Une approche locale pour améliorer la sécurité alimentaire au Nunavut est essentielle, mais il est également nécessaire de mettre en place des politiques et des mesures législatives fondées sur les valeurs sociétales des Inuit applicables dans l'ensemble du territoire. La sécurité alimentaire peut être influencée par diverses politiques et mesures législatives, notamment dans les domaines du logement, du soutien du revenu, de l'éducation, de la formation, de l'emploi et du transport. Tous ces domaines jouent un rôle dans la promotion d'un environnement favorable à la sécurité alimentaire au Nunavut.

### Objectifs :

- 6.1 Soutenir la mise en œuvre de règlements et de mesures législatives favorisant la sécurité alimentaire.
- 6.2 Évaluer la pertinence et l'efficacité des allocations de nourriture versées dans le cadre du Programme de soutien du revenu.
- 6.3 Déterminer quels types de politiques et de mesures législatives sont susceptibles de fournir des revenus adéquats aux Nunavummiut et de réduire les obstacles freinant la participation à des activités salariées.
- 6.4 Explorer les types de politiques et de mesures législatives susceptibles de protéger et promouvoir les moyens de subsistance traditionnels.



## CONCLUSION

Dans le cadre de son action, la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut s'assurera que les efforts dans chacun des six domaines clés de la Stratégie se traduisent par des progrès significatifs vers la réalisation de notre vision collective de sécurité alimentaire au Nunavut.

Certaines actions auront pour effet d'améliorer la santé et le bien-être en renforçant les capacités des Nunavummiut à pourvoir à leurs besoins de base de manière autonome ou au moyen d'un meilleur filet de sécurité sociale, ou en améliorant les résultats sanitaires liés aux déterminants sociaux de la santé.

D'autres actions seront directement liées à l'accessibilité et à l'interaction avec la nourriture et à sa consommation. Nos efforts feront en sorte qu'un plus grand nombre de Nunavummiut posséderont les compétences requises pour obtenir, conserver, préparer et consommer des aliments traditionnels ou des aliments du commerce. De plus, les Nunavummiut auront accès à des programmes améliorés afin de les aider à combattre l'insécurité alimentaire. Nous anticipons également que nos efforts faciliteront l'accès aux aliments traditionnels de manière à répondre aux besoins anticipés, et qu'ils favoriseront la demande et la consommation d'aliments sains de façon plus généralisée.

Grâce à la mise en œuvre de la *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut*, nous espérons combler l'écart entre les taux d'insécurité alimentaire des ménages du Nunavut par rapport aux ménages de l'ensemble du Canada.

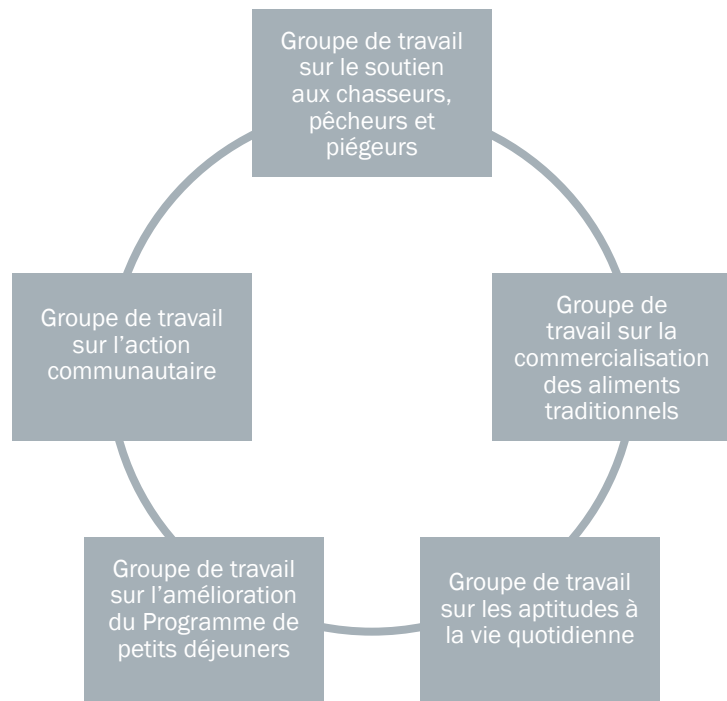
Notre optimisme est fondé sur la sincérité démontrée par toutes les personnes ayant contribué à l'élaboration de la *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut*. L'atteinte de la sécurité alimentaire au Nunavut exigera la participation active de multiples acteurs et secteurs de notre société. Nous serons en mesure d'assurer la sécurité alimentaire du Nunavut uniquement en unissant nos efforts, et en nous engageant à assurer la mise en œuvre de notre vision collective et de nos objectifs communs.

*« Je suis très heureuse que cela [la Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut] se produise de mon vivant, car je suis la personne la plus âgée du groupe. J'ai 85 ans. Je peux maintenant me projeter dans l'avenir, et quitter l'esprit en paix en sachant que les générations futures seront entre bonnes mains. »*

Eenoapik Sageaktook  
Symposium sur la sécurité alimentaire du Nunavut  
24 janvier 2013







**Figure 5.** Groupes de travail prévus dans le Plan d'action 2014-16.

## PLAN D'ACTION 2014-16

Le *Plan d'Action 2014-16* propose une approche globale de lutte contre l'insécurité alimentaire au Nunavut. Il vise à coordonner les efforts des nombreux intervenants nécessaires pour répondre avec succès aux besoins des Nunavummiut. Le *Plan d'Action* guidera les efforts de la Coalition au cours des trois prochaines années. Certaines des actions appellent à la création de groupes de travail (figure 5), ce qui confirme le fait que la sécurité alimentaire dépend de la coordination des activités dans de nombreux secteurs, plutôt que d'efforts isolés et individuels entrepris par différents intervenants.

La Coalition a identifié les principaux partenaires associés à chacun des objectifs. Il s'agit d'organisations ayant une influence significative sur la réalisation de ces objectifs. La Coalition souhaite mobiliser davantage ces organisations et canaliser leurs interventions. De cette façon, les ressources que nous possédons pourront être utilisées plus efficacement et auront un plus grand impact dans les collectivités.

La Coalition a été créée par sept ministères et quatre organisations inuit. Elle est coprésidée par le gouvernement du Nunavut et la Nunavut Tunngavik Inc. Le nombre de membres s'est accru au cours de la dernière année pour inclure la participation d'organismes du secteur privé, d'organisations non gouvernementales et de groupes communautaires. Au fur et à mesure de l'évolution des diverses actions, la participation d'autres parties prenantes sera essentielle à la réussite de la stratégie et du Plan d'Action.

Les organismes mentionnés ci-dessous ont contribué à l'élaboration de la Stratégie et du Plan d'Action. Chacun a un rôle à jouer dans la réalisation de la sécurité alimentaire au Nunavut, et contribuera au succès du travail de la Coalition. La Coalition aura pour mandat au cours des trois prochaines années de rassembler ces intervenants dont la participation est essentielle à la réalisation des objectifs, des missions et de la vision collective de la Coalition.

Le niveau général de soutien apporté à l'élaboration de la *Stratégie sur la Sécurité Alimentaire* du Nunavut et du *Plan d'Action 2014-16* reflète la volonté des intervenants de travailler ensemble et de coordonner leurs activités afin d'assurer un changement positif dans la vie de tous les Nunavummiut.

## COALITION SUR LA SÉCURITÉ ALIMENTAIRE DU NUNAVUT

Objectifs	Actions	Résultats attendus
1 Renforcer la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut	1.1 Expansion des adhésions et des partenariats de la Coalition 1.2 Recherche de possibilités de financement afin de soutenir les diverses initiatives de sécurité alimentaire entreprises par la Coalition.	a D'ici le 31 mars 2014, Coalition élargie et en pleine activité b D'ici le 5 mai 2014, achèvement et distribution de la <i>Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut</i>
2 Sensibiliser le public à la question de la sécurité alimentaire par l'entremise de divers médias	2.1 Distribution et promotion de la <i>Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut</i> . 2.2 Élaboration d'un plan de communication global pour la Coalition sur la sécurité alimentaire Nunavut.	c D'ici le 31 mars 2015, mise en place d'un site Web informatif par la Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut.
3 Joindre nos efforts à d'autres actions stratégiques compatibles avec notre vision de la sécurité alimentaire au Nunavut.	3.1 Promotion d'initiatives sur la sécurité alimentaire entreprises par la Coalition et d'autres intervenants soutenant la vision énoncée dans les objectifs du <i>Plan Makimaniq</i> . 3.2 Établissement de relations avec des instituts de recherche et des établissements universitaires afin d'accroître la pertinence de la recherche dans le domaine de la sécurité alimentaire	d D'ici le 31 mai 2014, production du rapport annuel 2012-2013 portant sur les activités de la Coalition.
4 Utiliser efficacement les ressources existantes en favorisant la coordination et l'intégration des services et des ressources.	4.1 Coordination des activités de la Coalition avec les efforts entrepris par la Table Ronde sur la Réduction de la Pauvreté, conformément aux dispositions de la Loi sur la collaboration en matière de réduction de la pauvreté.	e D'ici le 31 mai 2014, production du rapport annuel 2013-2014 portant sur les activités de la Coalition. f D'ici le 31 mai 2015, production du rapport annuel 2014-2015 portant sur les activités de la Coalition.
5 Plaider en faveur de changements progressifs aux programmes et aux politiques existants visant à améliorer la sécurité alimentaire	5.1 Identification et promotion de mécanismes permettant d'apporter des changements visant à améliorer la sécurité alimentaire au Nunavut. 5.2 Soutien des individus et des organismes militant pour un changement social progressiste.	g D'ici le 31 mai 2016, production du rapport annuel 2015-2016 portant sur les activités de la Coalition
6 Assurer la reddition de comptes de la Coalition concernant la mise en œuvre de la <i>Stratégie sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut</i> .	6.1 Mise sur pied d'un réseau de communication permettant à la Coalition et au public de partager de l'information au sujet des efforts et des initiatives liés à la sécurité alimentaire. 6.2 Publication d'un rapport annuel accessible au public décrivant les activités de la Coalition.	

La Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut reçoit notamment du soutien de la part des individus suivants membres du Secrétariat de la Coalition :

- Directeur du Département du développement social et culturel, Nunavut Tunngavik Inc.
- Directeur de la Division de la réduction de la pauvreté, Ministère des Services à la famille, Gouvernement du Nunavut
- Nutritionniste territoriale, Ministère de la Santé, Gouvernement du Nunavut
- Coordonnateur des projets de sécurité alimentaire, Ministère de la Santé, Gouvernement du Nunavut
- Analyste des politiques en matière de santé, Département du développement social et culturel, Nunavut Tunngavik Inc.

# 1 ALIMENTS TRADITIONNELS

Objectifs	Partenaires	Actions	Résultats attendus
1.1 Soutenir les chasseurs, les pêcheurs et les piégeurs afin qu'ils puissent continuer à pratiquer leurs activités de subsistance traditionnelles.	ACL, AWC, CP, MEnv., MF, DET, SI, KitIA, KivIA, LO, NTI, PN, QIA	1.1.1 Créer un groupe de travail sur le soutien aux chasseurs, pêcheurs et piégeurs ayant pour mandat d'examiner les programmes de soutien existants et de recommander des modifications. 1.1.2 Effectuer une meilleure promotion des politiques et des programmes existants soutenant les chasseurs, pêcheurs et piégeurs.	1.a D'ici le 31 mars 2014, création du groupe de travail sur le soutien aux chasseurs, pêcheurs et piégeurs. 1.b D'ici le 31 mars 2015, examen des programmes de soutien aux chasseurs, pêcheurs et piégeurs existants.
	ACL, SDN, CAT	1.2.1 Encourager et soutenir la création de réseaux de partage entre les chasseurs, pêcheurs et piégeurs et les membres des collectivités les plus vulnérables à l'insécurité alimentaire. 1.2.2 Dons d'aliments traditionnels à la population plus vulnérable chaque fois que cela est possible.	1.c D'ici le 31 mars 2014, création du groupe de travail sur la commercialisation des aliments traditionnels. 1.d D'ici le 31 mars 2016, meilleure utilisation de programmes de financement ciblés soutenant les activités de récolte (chasse, pêche, piégeage).
1.3 Promouvoir le maintien de réseaux informels de partage d'aliments traditionnels.	KitIA, KivIA, NTI, QIA	1.3.1 Organiser de manière régulière des festins et des activités de récolte communautaires. 1.3.2 Explorer les possibilités de partage intercommunautaire afin de gérer les pénuries et les excédents d'aliments traditionnels.	
1.4 Explorer les possibilités de commercialisation durable des aliments traditionnels.	ACL, MEnv., DET, DH, LO, SDN, NTI, NWC, PN	1.4.1 Créer un groupe de travail sur la commercialisation des aliments traditionnels afin d'explorer les possibilités de commercialisation durable d'aliments traditionnels. 1.4.2 Analyser de quelle manière la commercialisation des aliments traditionnels dans d'autres territoires de l'Arctique affecte la sécurité alimentaire. 1.4.3 Élaborer de nouvelles lignes directrices concernant l'acquisition et le traitement des aliments traditionnels à l'intention des installations et des programmes financés par le gouvernement. 1.4.4 Rendre plus facilement disponibles les aliments traditionnels dans les épiceries et les marchés.	1.e D'ici le 31 mars 2015, accroître de nouvelles lignes directrices concernant l'acquisition et le traitement des aliments traditionnels à l'intention des installations et des programmes financés par le gouvernement. 1.f D'ici le 31 mars 2016, accroître l'intérêt pour des espèces moins souvent consommées.
1.5 Améliorer l'infrastructure communautaire en fournissant aux chasseurs et aux pêcheurs des lieux leur permettant de conserver, préparer, partager et, le cas échéant, vendre leurs prises.	DET, KitIA, KivIA, LO, NTI, QIA	1.5.1 Promouvoir des projets d'infrastructure soutenant les activités de récoltes et les moyens de subsistance traditionnels. 1.5.2 Soutenir les collectivités afin qu'elles obtiennent et utilisent efficacement du financement destiné à des projets d'infrastructure soutenant les activités de récoltes et les moyens de subsistance traditionnels.	
1.6 Trouver un juste équilibre entre les besoins des Nunavummiut et les principes de conservation de la faune.	MENV., CAN, IRN, NTI	1.6.1 Identifier les lacunes concernant l'état des connaissances au sujet d'espèces fauniques ou de poissons exploitables, et mener au besoin des recherches auxquelles les Nunavummiut participeront de manière concrète en intégrant les connaissances scientifiques et le savoir traditionnel. 1.6.2 Soutenir la gestion durable des espèces fauniques ou de poissons exploitables.	
1.7 Encourager la consommation d'une plus grande variété d'aliments traditionnels.	MENV., MS, NDC	1.7.1 Promouvoir la consommation d'aliments traditionnels au moyen de documents et de programmes sur la santé et la nutrition. 1.7.2 Travailler avec des transformateurs d'aliment pour développer de nouveaux produits (flétan, viande de baleine phoque du Groenland). 1.7.3 Soutenir la pêche exploratoire pour étudier la viabilité de nouvelles espèces commerciales (p.ex., palourdes, oursins, pétoncles, crabe, moules).	

## 2 PRODUCTION ALIMENTAIRE LOCALE

Objectifs	Partenaires	Actions	Résultats attendus
2.1. Développer et/ou maintenir des relations de travail avec les partenaires commerciaux afin d'améliorer la sécurité alimentaire.	Membres de la Coalition, le cas échéant	2.1.1 Travailler conjointement à identifier et mettre en œuvre des initiatives de sécurité alimentaire liées aux aliments du commerce. 2.1.2 Nouer des relations avec des partenaires commerciaux impliqués dans l'acquisition et la livraison d'aliments du commerce.	2.a D'ici le 1 <sup>er</sup> janvier 2015, mise en place d'un programme élargi de recettes de base et élaboration d'un plan à long terme à cet égard. 2.b D'ici le 31 mars 2015, mise sur pied d'un groupe de travail interministériel chargé de superviser l'élaboration de lignes directrices alimentaires pour les écoles du Nunavut
2.1. Soutenir la promotion de la saine alimentation.	ACL, AWC, MS, EDU, SRSQ, NWC	2.2.1 Soutenir l'élaboration et la prestation de campagnes de sensibilisation du public et l'organisation d'activités dans les points de vente d'aliments afin de promouvoir les choix alimentaires sains. 2.2.2 Répéter et élargir le projet de recettes de base dans l'ensemble du Nunavut. 2.2.3 Élaborer des lignes directrices alimentaires pour les écoles du Nunavut 2.2.4 Améliorer la publicité et la disposition des épiceries afin de promouvoir les choix alimentaires sains.	2.c D'ici le 31 mars 2014, élaboration d'une proposition à long terme pour la tenue d'une enquête portant sur les prix des aliments à l'échelle du territoire.
2.1. Élaborer et mettre en œuvre dans l'ensemble du territoire une enquête sur les prix afin de comparer régulièrement les prix des denrées alimentaires dans les collectivités du Nunavut.	SLPN, BSN	2.3.1 Produire des rapports accessibles au public au sujet des résultats et des leçons tirées de l'enquête pilote sur les prix des aliments menée au Nunavut en 2013. 2.3.2 Élaborer une proposition pour la tenue d'une enquête continue sur le coût de la vie au Nunavut visant l'ensemble des collectivités du Nunavut, et procéder à cette enquête sous réserve de disponibilité des ressources.	2.d D'ici le 31 mars 2015, mise en œuvre d'une enquête portant sur les prix des aliments dans l'ensemble des collectivités du Nunavut, sous réserve de disponibilité des ressources. 2.e D'ici le 31 mars 2016, réalisation d'une analyse du réseau de transport des aliments à l'échelle du territoire.
2.4. Explorer les mesures pouvant être mises en place afin de réduire les coûts et accroître l'accès aux aliments du commerce à toutes les étapes de la chaîne d'approvisionnement alimentaire.	ACL, CN, NWC	2.4.1 Explorer les facteurs ayant une influence sur le coût, la qualité et la disponibilité des aliments du commerce au Nunavut, et formuler des recommandations de politiques et de programmes à cet égard. 2.4.2 Procéder à une analyse de la chaîne d'approvisionnement en aliments du commerce du Nunavut, y compris les programmes de subvention alimentaire afin d'identifier les moyens d'accroître l'accès à coût abordable aux aliments du commerce. 2.4.3 Éliminer les inefficacités dans la chaîne d'approvisionnement alimentaire par la mise en œuvre d'un système de gestion du transport des aliments.	2.f D'ici le 31 mars 2015, accroître la gamme et la qualité des aliments sains offerts dans les épiceries, en mettant l'accent sur les collectivités les plus éloignées.
2.5. Explorer les mesures pouvant être mises en place afin d'accroître le choix et les options alimentaires dans les épiceries.	ACL, NWC	2.5.1 Accroître la gamme et la qualité des aliments sains offerts dans les épiceries.	

### 3 PRODUCTION ALIMENTAIRE LOCALE

Objectifs	Partenaires	Actions	Résultats attendus
3.1 Promouvoir l'innovation en soutenant les efforts de recherche et les initiatives qui explorent les possibilités de produire des aliments localement.	AWC, LO	3.1.1 Explorer des idées créatives et les leçons apprises concernant la production alimentaire dans d'autres régions de l'Arctique afin de les partager avec les collectivités du Nunavut. 3.1.2 Assurer la liaison avec des organisations qui font de la recherche sur la production alimentaire en milieu nordique ou qui s'adonnent à une telle production.	3.a D'ici le 31 mars 2015, réalisation d'un inventaire de priorités de recherche. 3.b D'ici le 31 mars 2016, élaboration d'un plan de travail quinquennal visant à saisir les possibilités offertes par le programme Cultivons l'avenir.
3.2 Élaborer un plan quinquennal pour le programme Cultivons l'avenir du Nunavut.	DET	3.2.1 Mieux comprendre les possibilités et les limites du programme Cultivons l'avenir. 3.2.2 Nouer des relations avec d'éventuels partenaires impliqués dans la production alimentaire locale qui pourraient tirer profit du programme Cultivons l'avenir.	
3.3 Explorer la viabilité financière et opérationnelle de la production alimentaire au Nunavut.	Membres de la Coalition, le cas échéant	3.3.1 Promouvoir la recherche permettant d'évaluer le rapport coût-bénéfice de la production alimentaire en milieu nordique.	
3.4 Outiller les Nunavummiut afin qu'ils puissent produire des aliments localement.	Membres de la Coalition, le cas échéant	3.4.1 Fournir de l'information aux Nunavummiut concernant les possibilités de production alimentaire locale, concernant notamment les méthodes existantes et les possibilités de financement.	

## 4 APTITUDES À LA VIE QUOTIDIENNE

Objectifs	Partenaires	Actions	Résultats attendus
4.1 Créer un réseau de gens participant à l'élaboration et à la transmission de connaissances et d'aptitudes à la vie quotidienne, incluant des experts en matière de contenu et des éducateurs.	MS, EDU, I – CAN, CAN, SHN, CRSQ, CAT	<p>4.1.1 Création d'un groupe de travail sur les aptitudes à la vie quotidienne ayant notamment pour mandat de coordonner de manière plus efficace les ressources existantes et les efforts de formation dans le domaine des aptitudes à la vie quotidienne.</p> <p>4.1.2 Travailler de manière concertée afin de coordonner le contenu et la prestation des programmes d'aptitudes à la vie quotidienne.</p> <p>4.1.3 Soutenir l'élaboration et la prestation d'un nombre accru de possibilités de formation informelle, incluant des ou des initiatives intégrées d'alphabetisation.</p>	<p>4.a D'ici le 31 mars 2014, création d'un groupe de travail sur les aptitudes à la vie quotidienne</p> <p>4.b D'ici le 31 mars 2014, création d'un site Web sur les saines habitudes de vie</p> <p>4.c D'ici le 31 mars 2016, un nombre croissant de Nunavummiut participent aux divers programmes d'aptitudes à la vie quotidienne.</p>
4.2 Soutenir la transmission de connaissances et d'aptitudes à la vie quotidienne au moyen de méthodes formelles et informelles d'apprentissage.	ACL, AWC, MS, EDU MSF, I – CAN, KitIA, KivIA, CAN, NWC, CRSQ, QIA, CAT	<p>4.2.1 Utiliser plus efficacement les programmes existants incluant des composantes d'aptitudes à la vie quotidienne</p> <p>4.2.2 Soutenir les programmes d'alphabetisation familiale et intergénérationnelle</p> <p>4.2.3 Le département des politiques sociales de la QIA :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Passera en revue et évaluera les principaux programmes offerts par le département des politiques sociales de la QIA.</li> <li>- Obtiendra du financement par l'entremise du Programme de soutien aux chasseurs du Nunavut et d'autres sources de financement afin d'élaborer et d'offrir des programmes soutenant les compétences et le savoir-faire traditionnels liés à la préparation des aliments.</li> <li>- Élaborera des ressources pédagogiques et linguistiques soutenant la transmission de compétences linguistiques en mettant l'accent, si possible, sur l'acquisition, la préparation et la conservation d'aliments traditionnels.</li> </ul>	
4.3 Promouvoir l'élaboration, le partage et la distribution de ressources pédagogiques.	AWC, MS, EDU, I – CAN, CAN, SHN, CRSQ	4.3.1 Rendre l'information sur la nutrition, la saine alimentation et la préparation d'un budget plus facilement accessible aux Nunavummiut.	
4.4 Soutenir les Nunavummiut en fournissant des ressources, de la formation et des encouragements.	ACL, AWC, MS, I – CAN, SHN, NWC, CRSQ	4.4.1 Offrir de la formation aux personnes ayant pour mandat dans transmettre des aptitudes à la vie quotidienne dans le cadre de leur travail.	
4.5 Intégrer, dans la mesure du possible, l'apprentissage des aptitudes à la vie quotidienne dans les programmes existants.	ACL, MS, FS, I – CAN, CAN	<p>4.5.1 Militer en faveur de la réintroduction de cours d'économie familiale dans les écoles secondaires.</p> <p>4.5.2 Renforcer l'acquisition d'aptitudes à la vie quotidienne dans le cadre des divers programmes et cours de base offerts aux adultes.</p>	
4.6 Rendre accessibles les programmes d'apprentissage des aptitudes à la vie quotidienne à un plus vaste auditoire composé de gens d'âges divers des deux sexes, en mettant l'accent sur les membres marginalisés des collectivités	MS, EDU, I – CAN	<p>4.6.1 Élaborer, lancer et promouvoir un site Web sur les modes de vie sains.</p> <p>4.6.2 Élaborer du matériel pédagogique portant sur la nutrition et la promotion de la santé.</p> <p>4.6.3 Promouvoir l'élaboration de programmes visant à inclure les membres plus marginalisés de la société.</p>	

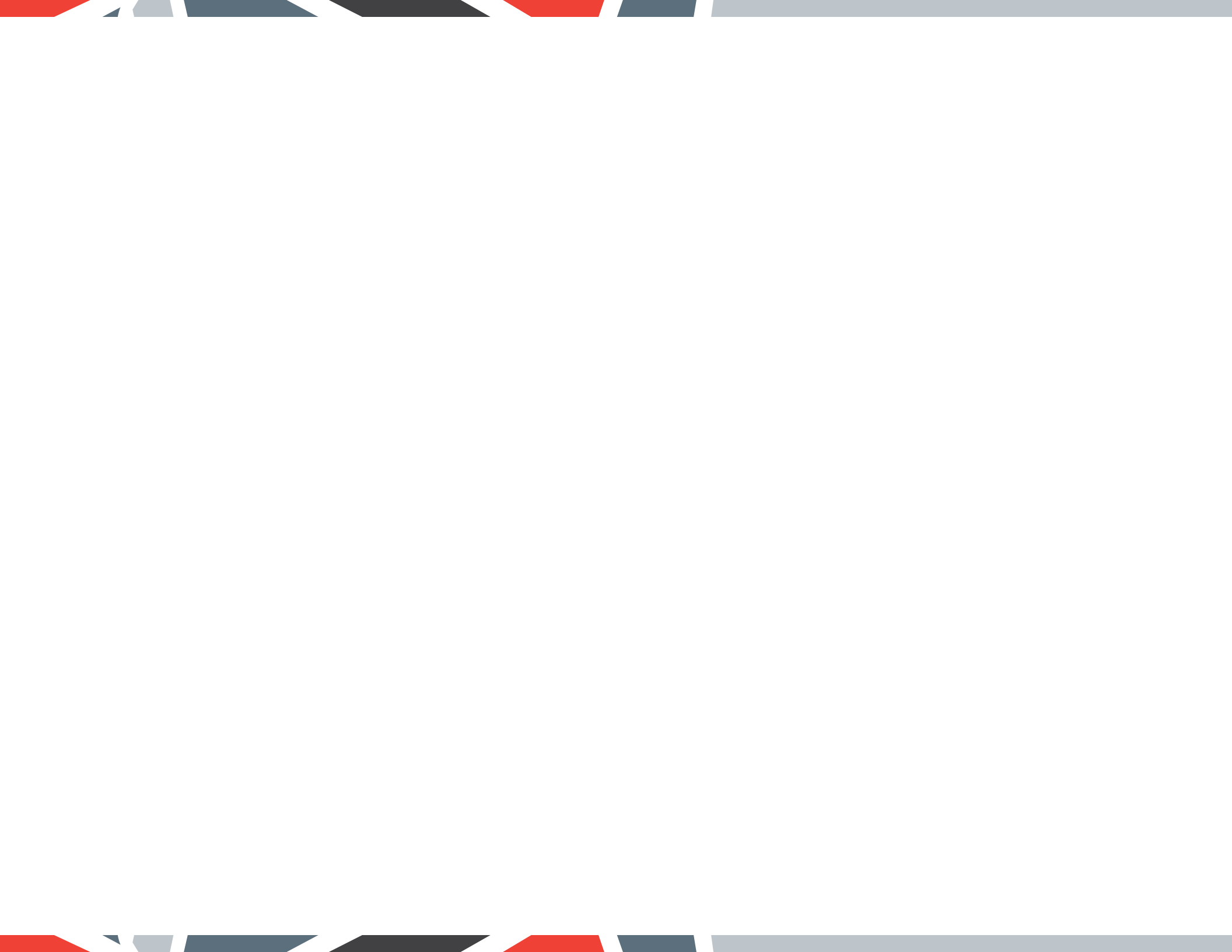
## 5 PROGRAMMES ET INITIATIVES COMMUNAUTAIRES

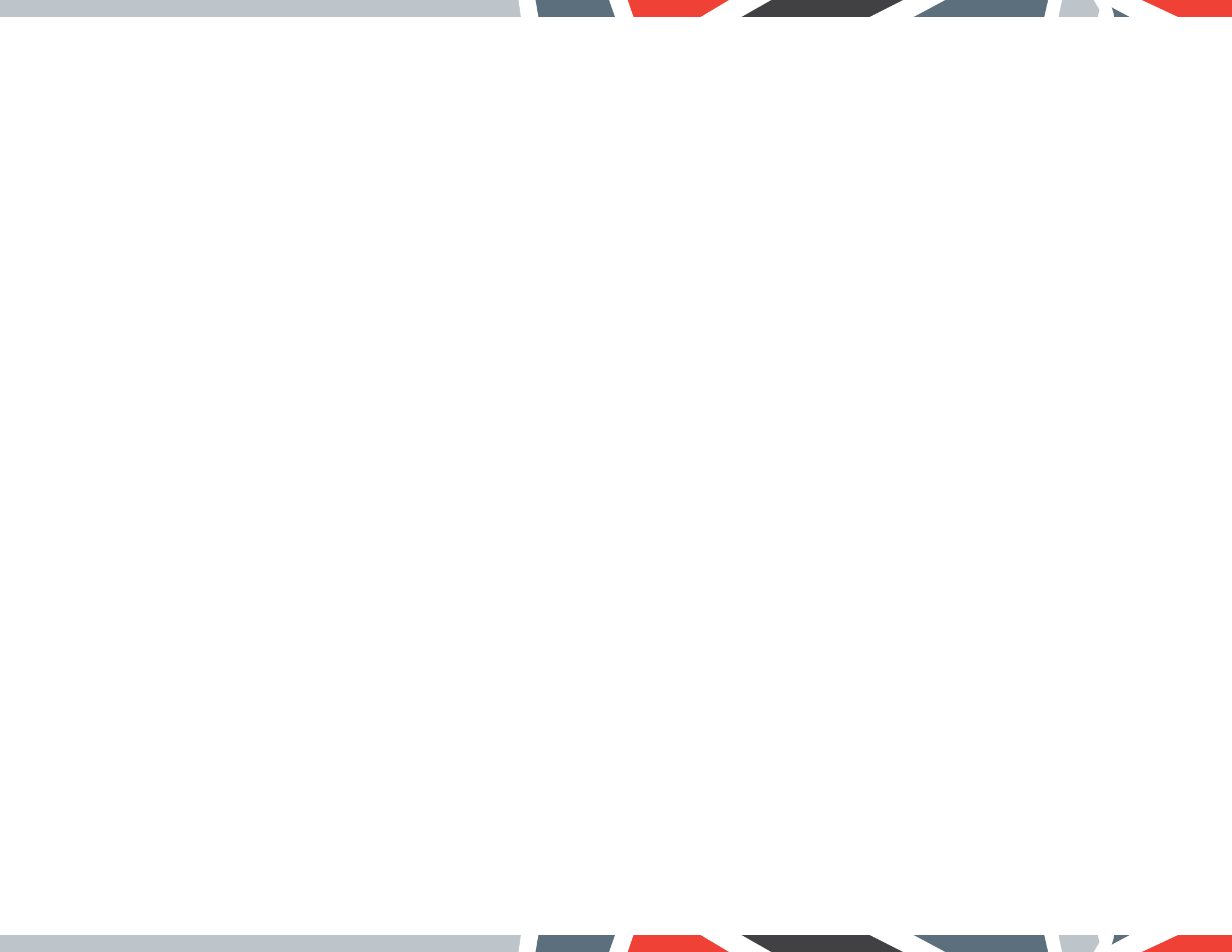
Objectifs	Partenaires	Actions	Résultats attendus
5.1 Améliorer et étendre les programmes de nutrition scolaire pour les enfants du Nunavut.	ACL, MS, EDU, MSF, NWC, QIA	<p>5.1.1 Création d'un groupe de travail sur le Programme de petit déjeuner afin d'explorer des façons d'améliorer le programme de petit déjeuner existant.</p> <p>5.1.2 Les organisations inuit travailleront ensemble afin d'explorer de quelle manière elles peuvent soutenir le financement des programmes de petit déjeuner existants d'initiatives similaires.</p> <p>5.1.3 Publication et promotion d'un guide et d'un livre de recettes pour le Programme de petit déjeuner.</p>	<p>5.a D'ici le 31 mars 2014, création d'un groupe de travail sur le Programme de petit déjeuner</p> <p>5.b D'ici le 31 mars 2014, élaboration d'un guide et d'un livre de recettes pour le Programme de petit déjeuner.</p> <p>5.c D'ici le 31 mars 2014, création d'un groupe de travail sur l'action communautaire.</p>
5.2 Soutenir un réseau de bénévoles et de programmes communautaires.	MS	<p>5.2.1 Création d'un groupe de travail sur l'action communautaire ayant pour mandat d'explorer de quelle manière il serait possible de mieux soutenir les initiatives communautaires portant sur la sécurité alimentaire.</p> <p>5.2.2 Finalisation et distribution d'un guide portant sur les ressources de financement des programmes communautaires</p> <p>5.2.3 Élaboration et distribution dans les collectivités d'un document regroupant des idées de programmes de bien-être.</p>	<p>5.d D'ici le 31 mars 2014, élaboration et distribution d'un guide portant sur les ressources de financement des programmes communautaires.</p> <p>5.e D'ici le 31 mars 2015, élaboration et distribution d'un document regroupant des idées de programmes de bien-être.</p>
5.3 Préparer et distribuer des outils et des ressources destinés aux programmes communautaires afin de les aider à s'établir et à fonctionner de manière durable.	Membres de la Coalition, le cas échéant	5.3.1 Élaboration et distribution d'un manuel portant sur le démarrage de programmes communautaires.	5.f D'ici le 31 mars 2016, élaboration d'un manuel portant sur le démarrage de programmes communautaires.
5.4 Promouvoir la création et le maintien de programmes communautaires soutenant la sécurité alimentaire.	Membres de la Coalition, le cas échéant	<p>5.4.1 Militer en faveur de la création de centres d'alimentation communautaire incluant des installations communautaires de préparation d'aliments et de prestation de programmes de bien être.</p> <p>5.5.2 Soutenir les hameaux cherchant à trouver des moyens de mettre sur pied des centres d'alimentation communautaire.</p>	



## 6 POLITIQUES ET MESURES LÉGISLATIVES

Objectifs	Partenaires	Actions	Résultats attendus
6.1 Soutenir la mise en œuvre de règlements et de mesures législatives favorisant la sécurité alimentaire.	Coalition, ACL, MS, SDN, NWC	<p>6.1.1 Soutenir la Loi sur les dons d'aliments en créant des partenariats en créant au niveau communautaire des partenariats entre les détaillants alimentaires, les fournisseurs d'aliments traditionnels et les programmes alimentaires communautaires.</p> <p>6.1.2 Soutenir la Loi sur les dons d'aliments en partageant de l'information entre les donateurs et les bénéficiaires concernant l'importance de la sécurité alimentaire et la manipulation sécuritaire des aliments.</p> <p>6.1.3 Recherche des moyens d'améliorer la politique de sécurité alimentaire en procédant à la révision de la Loi sur la santé publique.</p>	<p>6.a D'ici le 31 mars 2015, mise sur pied au niveau communautaire de partenariats entre les détaillants alimentaires, les fournisseurs d'aliments traditionnels et les programmes alimentaires communautaires en vue de livrer des produits alimentaires admissibles aux programmes et aux organismes communautaires.</p>
6.2 Évaluer la pertinence et l'efficacité des allocations de nourriture versées dans le cadre du Programme de soutien du revenu.	Coalition, MSF, SLPN	<p>6.2.1 Utiliser les résultats de l'enquête pilote sur le prix des aliments au Nunavut et de l'enquête proposée sur les prix qui sera effectuée à l'échelle du territoire afin d'ajuster le montant des allocations de nourriture par rapport au coût de la vie au Nunavut.</p> <p>6.2.2 Procéder à l'examen de la Loi sur l'assistance sociale et de ses règlements en vue d'y intégrer des politiques tenant compte du coût de la vie au Nunavut.</p> <p>6.2.3 Mettre sur pied un plan de communication concernant le Programme de soutien du revenu.</p>	<p>6.b D'ici le 31 mars 2016, identification de politiques pouvant être intégrées dans la législation et la réglementation.</p> <p>6.c D'ici le 31 mars 2016, un plan de communication concernant le Programme de soutien du revenu.</p>
6.3. Déterminer quels types de politiques et de mesures législatives sont susceptibles de fournir des revenus adéquats aux Nunavummiut et de réduire les obstacles freinant la participation à des activités salariées.	Coalition, MF, SHN	<p>6.3.1 Passer en revue le système d'imposition afin de s'assurer que la structure et les taux sont justes, efficaces et efficients.</p> <p>6.3.2 Modifier le barème de prix des loyers afin d'encourager les locataires des logements sociaux à obtenir et conserver un emploi.</p> <p>6.3.3 Dans le cadre du plan d'action de la Stratégie globale du GN concernant le logement et les sans-abri, développer plus à fond la priorité visant à favoriser l'autonomie des locataires de logements sociaux.</p>	
6.4. Explorer les types de politiques et de mesures législatives susceptibles de protéger et promouvoir les moyens de subsistance traditionnels.	Membres de la Coalition, le cas échéant	6.4.1 Explorer les programmes d'autres provinces ou territoires visant à soutenir les moyens de subsistance traditionnels.	





# Coalition sur la Sécurité Alimentaire du Nunavut

